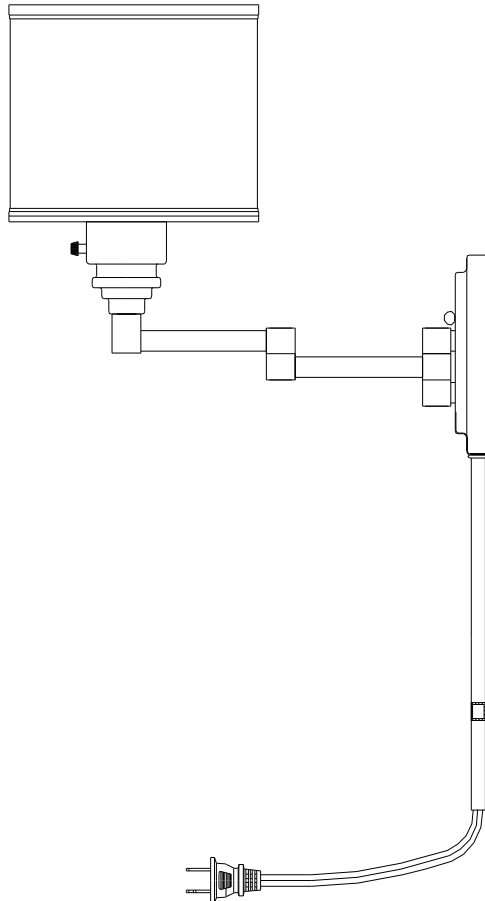




INSTRUCTION MANUAL LIGHT FIXTURE

Oil Rubbed Bronze Finish

Home Depot SKU 465-919(UPC899089002087)



Thank you for purchasing this Hampton Bay interior light fixture. This product has been manufactured with the highest standards of safety and quality.

FEATURES:

1. Uses 120 volt, 100 Watt MAX, standard (A19), incandescent light bulb (not included).
2. Can be used with any standard, 120 volt, incandescent style dimmer switch.
3. Designed for mounting to walls.
4. Included swing arm and two-section rotary switch for your lighting necessary.

QUESTIONS, PROBLEMS, MISSING PARTS:

Before returning to your local Home Depot, please call our Customer Service Team at 1-877-527-0313 or visit www.homedepot.com. Please reference SKU 465-919, UPC 899089002087.

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

This portable luminaire has a polarized plug (one blade is wider than the other) as a feature to reduce the risk of electric shock. This plug will fit in a polarized outlet only one way. If the plug does not fit fully in the outlet, reverse the plug. If it still does not fit, contact a qualified electrician. Never use with an extension cord unless plug can be fully inserted. Do not alter the plug.

1. Read all instructions prior to beginning the installation process.
2. Do not install this lighting system in or near a wet location.
3. **CAUTION: HOT SURFACE.** Keep away from curtains and other combustible materials.
4. **THE BULB IS HOT!** Make sure that the bulb is cool before re-lamping the fixture.

NOTE: All electrical connections must be in accordance with local codes and the National Electrical Code. If you are unfamiliar with methods of installing electrical wiring, secure the services of a qualified licensed electrician.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

TOOLS REQUIRED FOR ASSEMBLY&INSTALLATION (not included):



Ladder



Safety
Goggles



Gloves



Flathead
Screwdriver



Phillips
Screwdriver



Electrical
Tape



Wire
Cutters



Bulb

PARTS INCLUDED FOR ASSEMBLY (parts are not to scale):



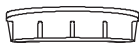
(2) Phillips
Screws



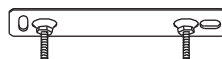
(2) Anchors



Fabric shade



Socket ring



Mounting
strap assembly



(2) Decorative
nut

ASSEMBLY INSTRUCTIONS (AS SHOWN IN DIAGRAM):

1. Make sure the main power to the circuit is OFF.
2. Drill holes on the wall, and insert the anchors into the holes.
3. Secure the mounting bracket to anchors by the Phillips screws provided.
4. Insert the thread tube into the bottom box on the canopy and secure it by the nut.
5. Attach the canopy onto the mounting bracket and tighten the decorative nut onto the canopy mounting screws to secure the fixture.
6. Remove the socket ring (preassembly on the socket) from the lamp socket.
7. Place the fabric shade on to the lamp socket, then replace the socket ring to secure

the fabric shade in place.

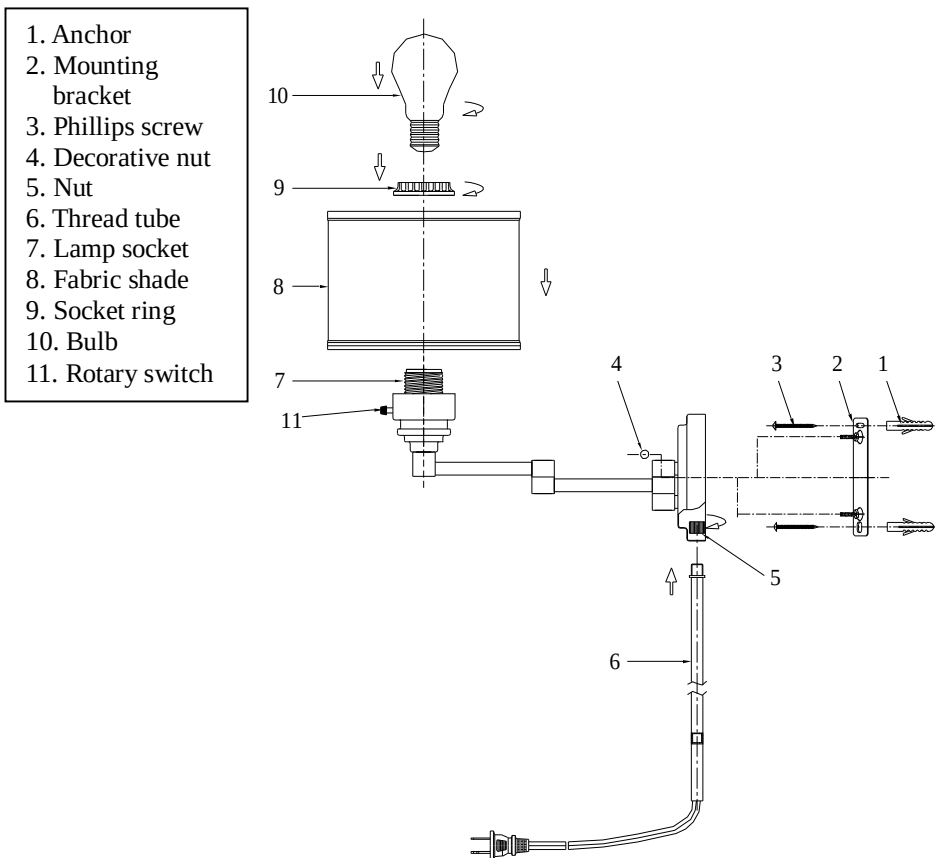
8. Install a standard incandescent 100Watt MAX (A19 based) light bulb.
9. Insert the plug into a 120 volt polarized outlet. If the plug does not fit, reverse the plug so that the wide blade fits into the wide receptacle terminal.
10. Two-section rotary switch on the socket for your turn on/turn off the fixture when necessary.

RELAMPING THE LIGHT BULB

1. Turn off the power to the light fixture.
2. Remove the old light bulb and install the new light bulb.
3. Restore power to the light fixture.

CAUTION: Refer to the re-lamping label located on the fixture. Do not exceed recommended wattage.

ASSEMBLY DIAGRAM



TROUBLE SHOOTING:

Problem	Possible Cause	Corrective Action
Light Bulb will not illuminate.	1. Light bulb is burned out.	1. Replace light bulb.
	2. Power is off.	2. Make sure power supply is on.
	3. Faulty wire connection.	3. Check wiring.
	4. Faulty switch.	4. Test or replace switch.
Fuse blows or circuit breaker trips when light bulb is illuminated.	Crossed wires or power wire is grounding out.	Check wire connections.

PRODUCT MAINTENANCE:

1. To clean the outside of the fixture turn the power off to the fixture, use a clean, dry, or slightly dampened cloth and wipe the shades and the exterior surfaces of the fixture.
2. To clean the inside of the fixture, first disconnect power to the fixture by turning off the circuit breaker or by removing the fuse at the fuse box. Next, use a clean, dry, or slightly dampened cloth and wipe the inside glass and interior surfaces of the fixture.
3. Allow the fixture to thoroughly dry before restoring power to the fixture.

CAUTION: Do not use any cleaners with chemicals, solvents or harsh abrasives as damage to components or finish may occur.

LIMITED WARRANTY

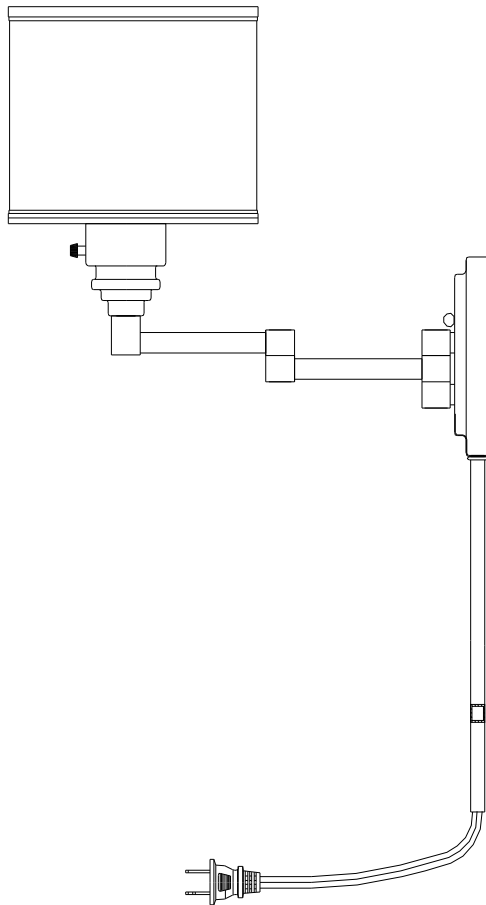
The manufacturer warrants this lighting fixture to be free from defects in materials and workmanship for a period of five (5) years from date of purchase. This warranty applies only to the original consumer purchaser and only to products used in normal use and service. If this product is found to be defective, the manufacturer's only obligation, and your exclusive remedy, is the repair or replacement of the product at the manufacturer's discretion, provided that the product has not been damaged through misuse, abuse, accident, modifications, alterations, neglect or mishandling. This warranty shall not apply to any product that is found to have been improperly installed, set-up, or used in any way not in accordance with the instructions supplied with the product. This warranty shall not apply to a failure of the product as a result of an accident, misuse, abuse, negligence, alteration, or faulty installation, or any other failure not relating to faulty material or workmanship. This warranty shall not apply to the finish on any portion of the product, such as surface and/or weathering, as this is considered normal wear and tear. The manufacturer does not warrant and specially disclaims any warranty, whether express or implied, of fitness for a particular purpose, other than the warranty contained herein. The manufacturer specifically disclaims any liability and shall not be liable for any consequential or incidental loss or damage, including but not limited to any labor/expense costs involved in the replacement or repair of said product.



MANUEL D'INSTRUCTIONS LUMINAIRE

Fini bronze huilé

Home Depot UGS 465-919 (CUP 899089002087)



Merci d'avoir acheté ce luminaire d'intérieur Hampton Bay. Cet article a été fabriqué selon les normes de sécurité et de qualité les plus rigoureuses.

CARACTÉRISTIQUES :

1. Requiert une ampoule standard (A19) à incandescence de 120 volts, de 100 watts maximum (non comprise).
2. Peut être utilisé avec tout gradateur standard pour ampoules à incandescence de 120 volts.
3. Conçu pour une installation au mur.
4. Bras pivotant inclus ainsi qu'un interrupteur rotatif à deux sections en cas de nécessité.

QUESTIONS, PROBLÈMES, PIÈCES MANQUANTES :

Avant de vous présenter à votre magasin Home Depot, veuillez communiquer avec le service à la clientèle au 1 877 527-0313 ou consulter le site www.homedepot.com. Veuillez mentionner l'UGS 465-919, le CUP 899089002087.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

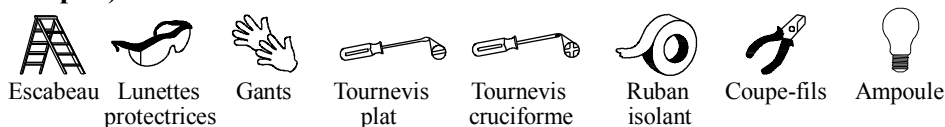
Ce luminaire portatif est muni d'une fiche polarisée (une broche est plus large que l'autre) pour réduire le risque d'électrocution. Cette fiche ne peut être insérée que d'une seule manière dans une prise de courant polarisée. Si la fiche ne s'enfonce pas complètement dans la prise, l'insérer en sens inverse. Si elle n'entre toujours pas, consultez un électricien qualifié. Ne jamais utiliser avec une rallonge si la fiche ne peut pas être insérée complètement. Ne pas modifier la fiche.

1. Bien lire toutes les instructions avant d'entamer l'installation.
2. Ne pas installer ce système d'éclairage dans ou à proximité d'un endroit mouillé.
3. **ATTENTION : SURFACE BRÛLANTE.** La garder éloignée des rideaux ou de tout autre matériau combustible.
4. **L'AMPOULE EST BRÛLANTE!** S'assurer que l'ampoule est froide avant de la changer.

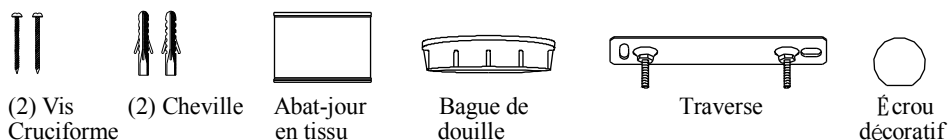
REMARQUE : Tous les branchements électriques doivent être conformes aux codes locaux et au Code national de l'électricité. En cas de doute quant aux méthodes d'installation de câblage électrique, réserver les services d'un électricien accrédité qualifié.

CONSERVER CES INSTRUCTIONS

Outils REQUIS POUR L'ASSEMBLAGE ET L'INSTALLATION (non compris) :



PIÈCES COMPRISES POUR L'ASSEMBLAGE (les pièces ne sont pas à l'échelle) :



INSTRUCTIONS D'ASSEMBLAGE (TELLES QU'ILLUSTRÉES DANS LE DIAGRAMME) :

1. S'assurer que l'alimentation en courant électrique principale est COUPÉE.

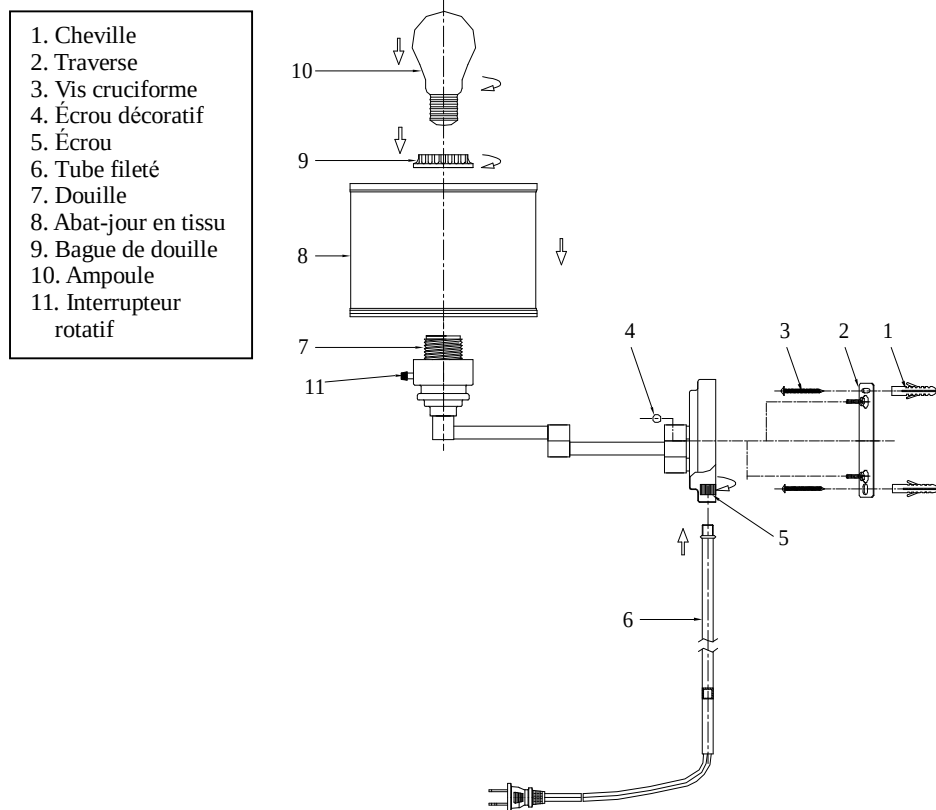
2. Percer des trous dans le mur et insérer les chevilles dans les trous.
3. Fixer solidement la traverse sur les chevilles à l'aide des vis cruciformes fournies.
4. Insérer le tube fileté dans le socle de la monture et le fixer solidement avec l'écrou.
5. Attacher la monture sur la traverse et serrer l'écrou décoratif sur les vis de montage de la monture pour fixer solidement le luminaire.
6. Enlever la bague de douille (préassemblée sur la douille) de la douille.
7. Installer l'abat-jour en tissu sur la douille puis remettre la bague pour fixer solidement l'abat-jour en place.
8. Installer une ampoule à incandescence standard (A19) de 100 watts MAX.
9. Insérez la fiche dans une prise polarisée de 120 volts. Si la fiche ne s'enfonce pas complètement, l'insérer en sens inverse pour que la broche la plus large entre dans le trou le plus large.
10. Interrupteur rotatif à deux sections sur la douille pour vous permettre d'allumer et d'éteindre le luminaire au besoin.

REEMPLACER L'AMPOULE :

1. Couper l'alimentation en courant électrique du luminaire.
2. Retirer l'ancienne ampoule et installer la nouvelle ampoule.
3. Remettre le luminaire sous tension.

ATTENTION : Consulter l'étiquette de remplacement de l'ampoule située sur le luminaire. Ne pas dépasser la puissance recommandée.

DIAGRAMME D'ASSEMBLAGE :



DÉ PANNAGE :

Problème	Cause possible	Solution
L'ampoule ne s'allume pas.	1. L'ampoule est grillée.	1. Remplacer l'ampoule.
	2. Le courant est coupé.	2. S'assurer que la source de courant électrique est sous tension.
	3. Mauvais branchement.	3. Vérifier le câblage.
	4. L'interrupteur est défectueux.	4. Vérifier ou remplacer l'interrupteur.
Le fusible grille ou le disjoncteur se déclenche lorsque l'ampoule est allumée.	Un circuit ou un fil d'alimentation n'est pas mis à la terre.	Vérifier les branchements.

ENTRETIEN :

1. Pour nettoyer l'extérieur du luminaire, couper l'alimentation en courant électrique du luminaire, utiliser un linge propre, sec ou légèrement humide et essuyer les abat-jour et surfaces extérieures du luminaire.
2. Pour nettoyer l'intérieur du luminaire, couper d'abord l'alimentation en courant électrique du luminaire en fermant le disjoncteur ou en retirant le fusible de la boîte à fusibles. À l'aide d'un linge propre, sec ou légèrement humide, nettoyer les surfaces intérieures du verre et du luminaire.
3. Laisser le luminaire sécher complètement avant de remettre le courant d'alimentation du luminaire.

ATTENTION : Ne pas utiliser de nettoyeurs contenant des solvants ou des abrasifs qui pourraient endommager ou décolorer le fini.

GARANTIE LIMITÉE

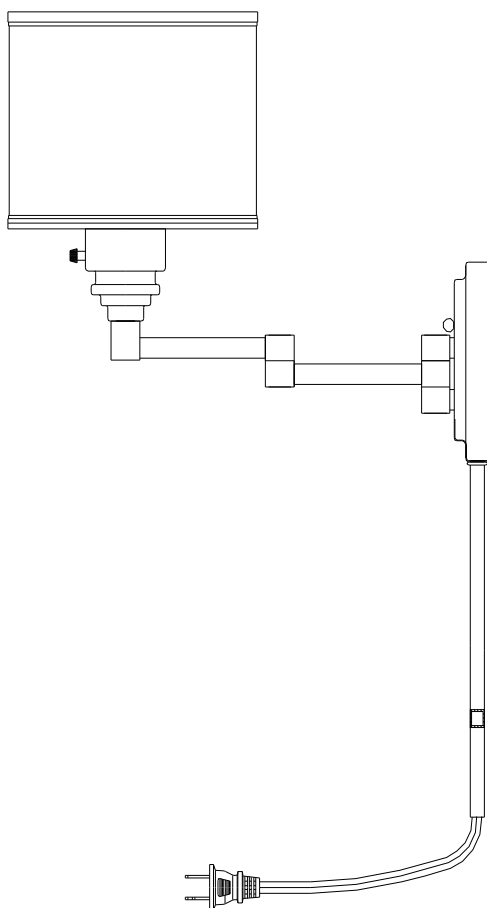
Le fabricant garantit que ce produit sera exempt de défaut de fabrication et de matériaux pendant une période de cinq (5) ans à compter de la date d'achat. Cette garantie ne vise que l'acheteur original et uniquement un usage et un entretien normaux des produits. Si ce produit est défectueux, la seule obligation du fabricant, et votre seul recours, est de remplacer ou de réparer le produit, au choix du fabricant, pourvu que le produit n'ait pas été endommagé par une utilisation inadéquate ou abusive, par un accident, une modification, une altération, la négligence ou une mauvaise manipulation. Cette garantie ne s'applique pas à un produit qui est déclaré avoir mal été installé, posé ou utilisé d'une façon non conforme aux instructions qui l'accompagnent. Cette garantie ne s'applique pas à un défaut du produit qui découle d'un accident, d'un mauvais usage, d'un usage abusif, d'une négligence, d'une modification ou d'une installation incorrecte, ou à tout défaut étranger à un défaut de matériaux ou de fabrication. Cette garantie ne s'applique pas au fini de toute partie du produit, comme la surface, ni à l'altération par le climat, puisqu'il s'agit d'une usure normale. Le fabricant ne garantit aucunement, et réfute expressément toute garantie, explicite ou tacite, d'adaptation à un usage particulier autre que celui exprimé aux présentes. Le fabricant réfute expressément toute responsabilité et ne peut être tenu responsable de toute perte ou de tout dommage indirect ou accessoire, y compris mais non de façon limitative, tous les frais de main-d'œuvre ou autres encourus pour le remplacement ou la réparation dudit produit.



MANUAL DE INSTRUCCIONES LÁMPARA

**Acabado en Bronce
Lustrado con Aceite**

Home Depot SKU 465-919(UPC899089002087)



Gracias por comprar esta lámpara para interiores de Hampton Bay. Este producto se ha fabricado de acuerdo con las normas de seguridad y calidad más altas.

CARACTERÍSTICAS:

1. Usa 1 bombilla incandescente (A19) estándar de 120 voltios y 100 vatios MÁX. (no incluida).
2. Puede usar cualquier interruptor regulador de intensidad estándar de 120 voltios para luces incandescentes.
3. Diseñado para instalar en paredes.
4. Incluye brazo giratorio e interruptor rotativo de dos secciones para ajustarse a tus necesidades de iluminación.

PREGUNTAS, PROBLEMAS O PIEZAS FALTANTES:

Antes de volver a The Home Depot, por favor llama a nuestro Equipo de Servicio al Cliente al 1-877-527-0313 o visita www.homedepot.com. Por favor usa como referencia el Núm. de SKU 465-919, UPC 899089002087.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES

Esta lámpara portátil tiene un enchufe polarizado (una clavija más ancha que la otra) para reducir el riesgo de descarga eléctrica. Este enchufe encaja en un tomacorriente polarizado de una sola forma. Si el enchufe no entra completamente en el tomacorriente, dale vuelta. Si aún no entra completamente, contacta a un electricista certificado. Nunca uses un cable de extensión a menos que el enchufe encaje por completo. No modifiques el enchufe.

1. Lee todas las instrucciones antes de comenzar la instalación.
2. No instalar este sistema de iluminación en un lugar húmedo o cerca de él.
3. **PRECAUCIÓN: LA SUPERFICIE ESTÁ CALIENTE.** Mantener lejos de las cortinas y otros materiales combustibles.
4. **¡LA BOMBILLA ESTÁ CALIENTE!** Asegúrate de que la bombilla esté fría antes de cambiarla.

NOTA: Todas las conexiones se deben hacer conforme con el Código Nacional de Electricidad y con los códigos de electricidad locales. Si no estás familiarizado con los métodos de instalación del cableado eléctrico, contrata los servicios de un electricista certificado y calificado.

GUARDA ESTAS INSTRUCCIONES

HERRAMIENTAS NECESARIAS PARA ENSAMBLAJE E INSTALACIÓN (no incluidas):



PIEZAS INCLUIDAS PARA EL ENSAMBLAJE (no se muestran a escala):



INSTRUCCIONES DE ENSAMBLAJE (COMO SE MUESTRAN EN EL DIAGRAMA):

1. Asegúrate de que la electricidad principal que va al circuito está APAGADA.
2. Taladra los orificios en la pared e inserta en ellos los anclajes.

3. Fija el soporte de montaje a los anclajes usando los tornillos Phillips incluidos.
4. Inserta el tubo roscado en la caja inferior de la cubierta y asegúralo con la tuerca.
5. Asegura la cubierta al soporte de montaje y aprieta la tuerca decorativa con los tornillos de montaje para fijar la lámpara.
6. Quita el anillo del portabombilla (preensamblado en el portabombilla) del ensamblaje del portabombilla.
7. Coloca la pantalla de tela sobre el portabombilla y vuelve a colocar el anillo del portabombilla para fijar la pantalla en su sitio.
8. Instala una bombilla (de base A19) estándar de 100 Vatios MÁX.
9. Conecta el enchufe en un tomacorriente polarizado de 120 voltios. Si el enchufe no entra, dale vuelta de manera que la clavija ancha encaje en la ranura ancha del terminal.
10. Acciona el interruptor rotativo de dos secciones del portabombillas para
11. encender/apagar la lámpara cuando sea necesario.

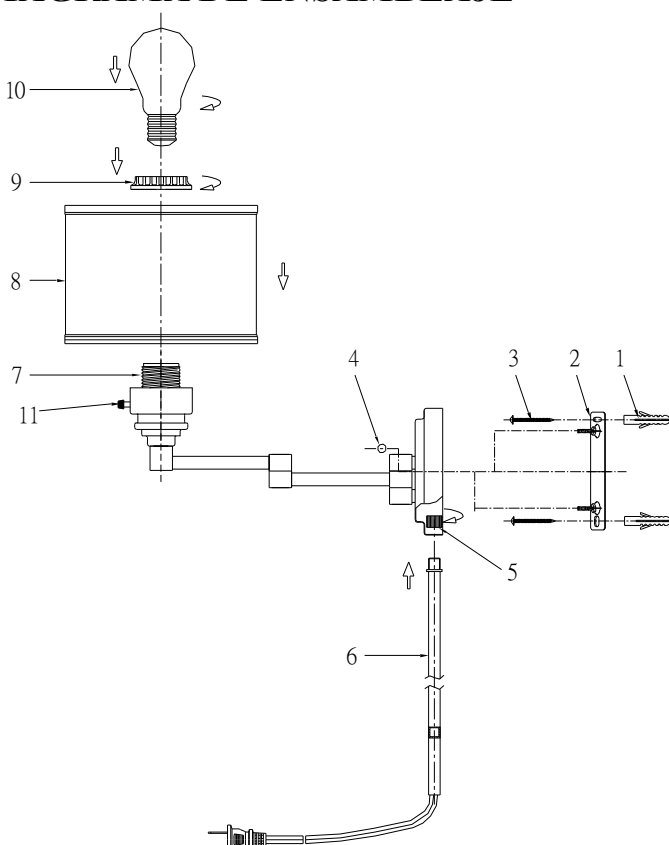
CAMBIO DE BOMBILLA

1. Desconecta la electricidad de la lámpara.
2. Retira la bombilla vieja e instala la nueva.
3. Restablece la electricidad de la lámpara.

PRECAUCIÓN: Consulta la etiqueta para cambio de bombilla que viene con la lámpara. No excedas el vataje recomendado.

DIAGRAMA DE ENSAMBLAJE

1. Anclaje
2. Soporte de montaje
3. Tornillo Phillips
4. Tuerca decorativa
5. Tuerca
6. Tubo Roscado
7. Portabombilla
8. Pantalla de Tela
9. Anillo del portabombilla
10. Bombilla
11. Interruptor rotativo



SOLUCIÓN DE PROBLEMAS:

Problema	Causa Posible	Solución
La lámpara no se enciende.	1. La bombilla se fundió.	1. Reemplaza la bombilla.
	2. No hay electricidad.	2. Asegúrate de que la electricidad esté conectada.
	3. Conexión defectuosa del cable.	3. Revisa el cableado.
	4. Interruptor defectuoso.	4. Prueba o reemplaza el interruptor.
El fusible se funde o el cortacircuitos se activa en el momento en que enciendes la luz.	Los cables están cruzados o el cable de alimentación está haciendo tierra.	Revisa las conexiones de cable.

MANTENIMIENTO DEL PRODUCTO:

1. Apaga la lámpara primero y luego usa un paño seco y limpio, o ligeramente humedecido para limpiar las pantallas y la superficie exterior de la lámpara.
2. Para limpiar el interior de la lámpara, primero corta el suministro de electricidad, apagando el cortacircuitos o retirando el fusible correspondiente en la caja de fusibles. Luego, usa un paño seco y limpio, o ligeramente humedecido para limpiar la superficie interior del cristal y la lámpara.
3. Espera a que la unidad se seque completamente antes de conectar la electricidad.

PRECAUCIÓN: No uses limpiadores con químicos, solventes o productos abrasivos para no dañar los componentes o el acabado.

GARANTÍA LIMITADA

El fabricante garantiza que esta lámpara no presentará defectos materiales o de fabricación por un período de cinco (5) años a partir de la fecha de compra. Esta garantía es válida sólo para el comprador original y sólo cubre los productos de uso y funciones normales. Si se descubre algún defecto en este producto, la única obligación y solución exclusiva del fabricante, a criterio del mismo, será reparar o reemplazar el producto siempre y cuando el defecto no sea resultado de un mal uso, abuso, accidente, modificaciones, alteraciones, negligencia o manejo indebido. Esta garantía no cubre ningún producto instalado, configurado o usado incorrectamente sin seguir las instrucciones adjuntas al producto. Esta garantía no cubre fallas del producto a consecuencia de un accidente, mal uso, abuso, negligencia, modificaciones o instalaciones defectuosas, o cualquier otra falla no relacionada con defectos materiales o de fabricación. Esta garantía no se aplica al acabado de ninguna parte del producto, como el de la superficie, ni al deterioro por condiciones ambientales, ya que eso se considera un desgaste normal. El fabricante no garantiza y rechaza especialmente cualquier garantía, expresa o implícita, de idoneidad para un propósito en particular, distinta de la garantía indicada aquí. El fabricante se exime específicamente de cualquier obligación y no es responsable por daños o pérdidas directas o indirectas, lo que incluye cualquier costo de mano de obra o gastos relacionados con el reemplazo o reparación de dicho producto.